



DE

**Gebrauchsanleitung**  
ab Seite 3

EN

**Instruction manual**  
starting on page 13

FR

**Mode d'emploi**  
à partir de la page 23

NL

**Handleiding**  
vanaf pagina 33

Z ZHSAS M DS V6 1216



## Inhalt

Bestimmungsgemäßer Gebrauch	3
Sicherheitshinweise	4
Lieferumfang und Geräteübersicht	7
Vor dem ersten Gebrauch	8
Akku aufladen	8
Bedienung	9
Reinigung und Aufbewahrung	10
Fehlerbehebung	11
Technische Daten	11
Entsorgung	12

## Symbolerklärung



Sicherheitshinweise:  
Lesen Sie diese aufmerksam durch und halten Sie sich an sie, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden.



Energieeffizienzklasse V



Schutzklasse II



Nur in Innenräumen verwenden!



Polarität des Hohlsteckers



Ergänzende Informationen



Bedienungsanleitung vor Gebrauch lesen!

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,  
wir freuen uns, dass Sie sich für diesen akkubetriebenen **Handstaubsauger** entschieden haben.

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes die Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Gerätes ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Anleitung nicht beachtet werden.

**Bitte beachten Sie:** Die in dieser Anleitung verwendeten Abbildungen können Abweichungen zum eigentlichen Gerät aufweisen.

Sollten Sie Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz-/Zubehörteilen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Webseite:

[www.service-shopping.de](http://www.service-shopping.de)

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Dieses Gerät ist zum Staubsaugen auf trockenen Flächen bestimmt.
- Saugen Sie auf keinen Fall folgende Dinge auf:
  - glühende Asche, Zigarettenkippen, Streichhölzer etc.,
  - brennbare oder entzündliche Stoffe,
  - sehr feinen Staub (z. B. Betonstaub), Asche oder Toner,
  - spitze, harte Gegenstände, wie z. B. größere Glassplitter,
  - Flüssigkeiten oder nassen Schmutz.

- Das Gerät ist für den Privatgebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung bestimmt.
- Nutzen Sie das Gerät nur wie in der Anleitung beschrieben. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
- Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

## Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- Kinder jünger als 8 Jahre und Tiere sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten. Unsachgemäße Bedienung kann zu Verletzungen und Stromschlägen führen.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Zusammenbau, dem Auseinandernehmen oder Reinigen stets vom Netz zu trennen.
- Laden Sie den Akku ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil und der Ladestation auf. Laden Sie mit dem mitgelieferten Netzteil und der Ladestation keine anderen Geräte auf.
- Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel und den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und stellen Sie sicher, dass diese nicht in Wasser fallen oder nass werden können.
- Wenn das Gerät, die Anschlussleitung oder der Stecker des Gerätes beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder Kundenservice oder eine ähnlich qualifizierte Person (z.B. Fachwerkstatt) ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.



## Verletzungsgefahren

- Halten Sie Kinder und Tiere vom Gerät und Verpackungsmaterial fern. Es besteht Verletzungs- und Erstickungsgefahr!
- Halten Sie Tiere, Haare, Schmuck, weite Kleidung, Finger und alle übrigen Körperteile von der Saugöffnung des Gerätes fern. Sie könnten sich festsaugen. Sollte sich das Gerät doch einmal festsaugen, schalten Sie dieses sofort aus.
- Verlegen Sie das Kabel des Netzteils so, dass es keine Stolpergefahr darstellt.
- Überprüfen Sie das Gerät im Interesse Ihrer eigenen Sicherheit vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Benutzen Sie es nur, wenn das Gerät, der Akku, das Netzkabel und der Stecker keine Schäden aufweisen!



## Stromschlaggefahr

- Schließen Sie das Netzteil nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Schutzkontakten an. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein, damit die Netzverbindung schnell getrennt werden kann. Die Netzspannung muss mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmen. Verwenden Sie nur ordnungsgemäße Verlängerungskabel, deren technische Daten mit denen des Gerätes bzw. des Netzteils übereinstimmen.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, unterbrechen Sie sofort die Stromzufuhr. Versuchen Sie nicht, das Gerät aus dem Wasser zu ziehen, während es am Stromnetz angeschlossen ist!
- Berühren Sie das Gerät, das Netzkabel und das Netzteil niemals mit feuchten Händen, wenn diese Komponenten an das Stromnetz angeschlossen sind.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose,
  - vor einem Gewitter,
  - wenn während des Betriebes ein Fehler oder eine Störung auftritt,
  - wenn Fremdkörper in das Gerät gelangt sind,
  - wenn Flüssigkeiten aufgesogen wurden,
  - wenn das Gerät heruntergefallen ist.
- Lassen Sie vor einer erneuten Inbetriebnahme das Gerät von einer Fachwerkstatt prüfen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es noch am Netzteil bzw. an der Stromquelle angeschlossen ist.
- Ziehen Sie immer am Netzteil und nie am Netzkabel.
- Verwenden Sie das Gerät nur in geschlossenen Räumen.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht gequetscht, geknickt oder über scharfe Kanten gelegt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt.
- Ziehen oder tragen Sie das Gerät nicht am Kabel des Netzteils.



## Brandgefahr

- Verwenden Sie das Gerät nicht in Räumen, in denen sich leichtentzündlicher Staub oder giftige sowie explosive Dämpfe befinden.
- Halten Sie ausreichend Abstand zu Wärmequellen wie Herdplatten oder Öfen, um Geräteschäden zu vermeiden. Stellen Sie kein offenes Feuer, z.B. brennende Kerzen, in die direkte Nähe des Gerätes, Kabels, Akkus und Netzteils.
- Stecken Sie nichts in die Öffnungen/Düsen des Gerätes und achten Sie darauf, dass diese nicht verstopft sind.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in einer sehr feuchten Umgebung oder in der Nähe von brennbarem Material.



## Gefahr durch aufladbare Batterien (Akkus)

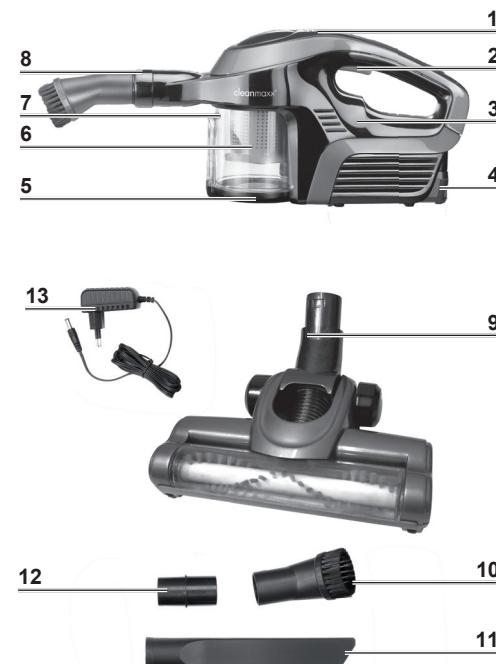
- Akkus können beim Verschlucken lebensgefährlich sein. Wurde ein Akku verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.
- Prüfen Sie vor dem Einlegen des Akkupacks, ob die Kontakte sauber sind, und reinigen Sie sie gegebenenfalls.
- Verwenden Sie nur den in den technischen Daten angegebenen Batterietyp.
- Sollte der Akku ausgelaufen sein, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit der Batteriesäure. Bei Kontakt mit Batteriesäure spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser aus und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Nehmen Sie einen ausgelaufenen Akku sofort aus dem Gerät. Reinigen Sie die Kontakte, bevor Sie einen neuen Akku einlegen.
- Der Akku darf nicht auseinander genommen, ins Feuer geworfen, in Flüssigkeiten getaucht oder kurzgeschlossen werden.

## Vermeiden von Material-, Sach- und Geräteschäden

- Stellen Sie das Gerät immer auf einen trockenen, ebenen, festen und hitzebeständigen Untergrund.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Stößen aus.
- Setzen Sie das Gerät keinen extremen Temperaturen, starken Temperaturschwankungen, Feuchtigkeit, Nässe oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Gerätes keine ätzenden oder scheinenden Reinigungsmittel. Diese können die Oberfläche beschädigen.
- Benutzen Sie das Gerät nur, wenn es vollständig und korrekt zusammengebaut ist!  
**Der Staubbehälter und die Filter müssen eingesetzt und unbeschädigt sein!** Würde der Schmutz in das Innere der Motoreinheit gelangen, könnte es zum Motorschaden kommen.
- Leeren Sie den Staubbehälter nach jedem Gebrauch. Auch die Filter müssen regelmäßig gereinigt werden, um eine Überlastung des Motors zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.

## Lieferumfang und Geräteübersicht

### Gerät



- Nicht abgebildet
- HEPA-Filter (im Staubfilter)
  - Akkuladestation
  - Verlängerungsohr

### Zubehörteile

#### Bodendüse



Die Bodendüse ist sowohl für Teppiche als auch für glatte Böden geeignet.

#### Fugendüse



Verwenden Sie die Fugendüse zum Aufsaugen von Schmutz und Staub. Sie eignet sich für Polsterungen, die Innenreinigung von PKWs und ist perfekt für schwer erreichbare Stellen, wie Ecken, Winkel, Fugen oder Nischen.

### Bürstendüse



Verwenden Sie die Bürstendüse für alle unebenen Gegenstände, Möbel, Lampen, Fensterbänke, Profil- und Fußleisten sowie für empfindliche Gegenstände wie Bilderrahmen, Lampenschirme, Tastaturen, Bücher etc.

## Vor dem ersten Gebrauch



### ACHTUNG!

- Halten Sie Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fern. Es besteht Erstickungsgefahr!
- 
1. Packen Sie alle Teile aus, entfernen Sie Folien und Transportsicherungen und überprüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit (siehe Kapitel „Lieferumfang und Geräteübersicht“) und Transportschäden. Falls die Bestandteile Schäden aufweisen sollten, verwenden Sie diese nicht (!), sondern kontaktieren Sie den Kundenservice.
  2. Laden Sie den Akku auf (siehe Kapitel „Akku aufladen“).

## Akku aufladen



### ACHTUNG!

- Ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose, wenn Sie es längere Zeit nicht verwenden.
  - Laden Sie den Akku vor der ersten Inbetriebnahme unbedingt vollständig auf, um die maximale Ladekapazität zu erreichen. Die Erstaufladung dauert ca. 4-5 Stunden.
  - Wird der Akku während des Gebrauchs vollständig entleert, dauert das **Wiederaufladen des Akkus wiederum ca. 4-5 Stunden**.



1. Entnehmen Sie den Akku aus dem Gerät: Drücken Sie den Verschlussriegel am Akku (siehe Foto) und nehmen Sie diesen heraus.
  2. Setzen Sie den Akku in die Ladestation ein.
  3. Schließen Sie den Hohlstecker des Netzteils zunächst in die Anschlussbuchse an der Akkuladestation und dann an eine vorschriftsmäßig installierte, gut zugängliche Steckdose an.
  4. Die rote und die grüne Kontrollleuchte an der Ladestation leuchten auf. Der Akku wird geladen.
5. Lassen Sie den Akku des Gerätes ca. 4-5 Stunden aufladen, um die maximale Ladekapazität zu erreichen. Wenn nur noch die grüne Kontrollleuchte aufleuchtet, ist der Akku vollständig geladen.

6. Trennen Sie zuerst das Netzteil vom Stromnetz und danach den Hohlstecker von der Akkuladestation.
7. Entnehmen Sie den Akku aus der Ladestation und setzen Sie ihn wieder in das Gerät ein.

## Bedienung



### ACHTUNG!

- Halten Sie die Düsen während des Gebrauchs niemals in die Nähe von Körperteilen und fassen Sie nicht hinein. Sie könnten sich festsaugen/verletzen. Sollte sich der Staubsauger doch einmal festsaugen, schalten Sie das Gerät sofort aus.
- Halten Sie die Düsen während des Gebrauchs von Tieren fern. Versuchen Sie nicht, Tiere mit dem Gerät abzusaugen. Sie könnten sich festsaugen/verletzen. Sollte sich der Staubsauger doch einmal festsaugen, schalten Sie das Gerät sofort aus.
- Vergewissern Sie sich, dass auf der zu reinigenden Fläche keine größeren, scharfen Gegenstände liegen.
- Saugen Sie auf keinen Fall folgende Dinge auf:
  - glühende Asche, Zigarettenkippen, Streichhölzer etc.,
  - brennbare oder entzündliche Stoffe,
  - sehr feinen Staub (z. B. Betonstaub), Asche oder Toner,
  - spitze, harte Gegenstände, wie z. B. größere Glassplitter,
  - Flüssigkeiten und nassen Schmutz.
- Entleeren und säubern Sie den Staubbehälter nach jedem Gebrauch (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es an das Netzteil angeschlossen ist.

1. Stecken Sie den Düsenadapter auf die Saugöffnung.
2. Falls gewünscht, stecken Sie das Verlängerungsrohr auf den Düsen-Adapter.
3. Stecken Sie die gewünschte Düse auf das Verlängerungsrohr.



Die Düsen können auch direkt auf den Düsen-Adapter gesteckt werden, ohne das Verlängerungsrohr dazwischen zu setzen.

4. Schalten Sie das Gerät ein. Hierfür haben Sie zwei Möglichkeiten:
  - indem Sie den Ein-/Ausschalter leicht gedrückt halten. Lassen Sie ihn los, schaltet sich das Gerät wieder aus.
  - indem Sie den Ein-/Ausschalter einmal fest drücken und dann loslassen. Wollen Sie das Gerät anschließend wieder ausschalten, drücken Sie den Ein-/Ausschalter erneut.
5. Das Gerät beginnt umgehend mit dem Saugvorgang.
6. Fahren Sie mit dem Gerät über die zu reinigende Stelle.
7. Schalten Sie das Gerät aus.
8. Wenn Sie die Düsen abnehmen möchten, ziehen Sie sie einfach vom Düsen-Adapter bzw. vom Verlängerungsrohr ab.



## Reinigung und Aufbewahrung



### ACHTUNG!

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor es gereinigt wird!
- Tauchen Sie das Gerät, das Netzteil, den Akku oder das Kabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Das Gerät darf während der Reinigung des Auffangbehälters nicht mit dem Netzteil verbunden sein.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Staub- und des HEPA-Filters nie Seife oder andere Reinigungsmittel. Die Filter würden dadurch beschädigt werden.
- Die Filter sind weder waschmaschinen- noch spülmaschinen- oder trocknergeeignet! Trocknen Sie die Filter ausschließlich an der Luft, keinesfalls mit einem Haartrockner.
- Bauen Sie das Gerät erst wieder zusammen, wenn alle Teile vollständig trocken sind!
- Verwenden Sie zum Reinigen des Gehäuses keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel. Sie können die Oberflächen beschädigen. Reinigen Sie das Gehäuse bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten, weichen Tuch.

### Staubbehälter leeren und Filter reinigen

1. Entnehmen Sie den Staubbehälter vom Gerät, indem Sie ihn ca. eine Vierteldrehung gegen den Uhrzeigersinn drehen und herausziehen.
2. Drücken Sie die Entriegelungstaste des Staubbehälters und entleeren Sie den Staubbehälter über einem Mülleimer.



3. Ziehen Sie die Filter aus dem Staubbehälter heraus: Drehen Sie den Staubfilter ca. eine Vierteldrehung gegen den Uhrzeigersinn und entnehmen Sie beide Filter. Die Filter ausklopfen und ggf. abbürsten.

4. Reinigen Sie den Staubbehälter und den Staubfilter bei Bedarf mit klarem, lauwarmem Wasser.

5. Lassen Sie alle Teile vollständig trocknen, bevor Sie sie zusammenbauen.

**ACHTUNG: Setzen Sie den Staubfilter auf keinen Fall ein, wenn er noch feucht ist.** Der Zusammenbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge. Achten Sie darauf, dass die Rastnasen am Staubbehälter in die entsprechenden Aussparungen am Hauptgerät eingesetzt werden. Andernfalls rastet der Staubbehälter nicht korrekt im Gerät ein.

6. Bewahren Sie das Gerät und die Zubehörteile an einem trockenen, vor Sonne geschützten und für Kinder und Tiere unzugänglichen Ort auf.



Wollen Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden, entnehmen Sie sicherheitsshalber den Akku (siehe Abschnitt „Akku abnehmen“).

## Fehlerbehebung

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen Sie zunächst, ob Sie ein Problem selbst beheben können.



**Versuchen Sie nicht, ein defektes elektrisches Gerät eigenständig zu reparieren!**

Problem	Mögliche Ursache/Lösung
Das Gerät arbeitet nur langsam oder startet nicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ist der Akku leer? Laden Sie ihn auf.</li> </ul>
Die Saugleistung ist zu schwach.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ist der Auffangbehälter voll? Leeren Sie ihn.</li> <li>Ist der Filter stark verschmutzt? Reinigen Sie ihn.</li> <li>Ist die Saugöffnung verstopft? Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie die Verstopfung.</li> <li>Es kann auch sein, dass einige Teilchen am Teppichboden festhängen oder zu groß/zu schwer sind, um vom Gerät aufgenommen zu werden. Entfernen Sie diese Fremdkörper per Hand.</li> </ul>
Beim Saugen entweicht Staub aus dem Gerät.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrollieren Sie, ob Auffangbehälter und Filter korrekt eingesetzt sind und korrigieren Sie gegebenenfalls den Sitz.</li> </ul>
Die Kontrollleuchte leuchtet nicht auf, wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Steckt das Netzteil richtig in der Steckdose und der Hohlstecker in der Anschlussbuchse des Gerätes?</li> <li>Ist die Steckdose defekt? Probieren Sie eine andere Steckdose.</li> <li>Überprüfen Sie die Sicherung Ihres Netzanschlusses.</li> </ul>

## Technische Daten

### Gerät

Modellnummer:	PC-P008E
Artikelnummer:	06259 (scharz/gold) 07833 (smaragd/silber) 09847 (blau/grau)
Spannungsversorgung:	14,8V (Li-Ion 2000mAh)
Leistung:	150 W
Akku	

*Ladedauer:*

ca. 4-5 Stunden

*Betriebsdauer:*

ca. 15-18 Minuten (bei voll aufgeladenem Akku)

### Netzteil

Modellnummer:	HYCH0101800500G
Eingang :	100-240 V~ 50/60 Hz
Ausgang:	18 V DC, 500 mA
Schutzklasse:	II

### Akkuladestation

Eingang:	18 V
Ausgang:	14,8 V



## Entsorgung



Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Entsorgen Sie das Gerät umweltgerecht. Es gehört nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie es an einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte.



Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung.



Akkus und Batterien sind vor der Entsorgung des Gerätes zu entnehmen und getrennt vom Gerät zu entsorgen. Im Sinne des Umweltschutzes dürfen Batterien und Akkus nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an entsprechenden Sammelstellen abgegeben werden. Beachten Sie außerdem die geltenden gesetzlichen Regelungen zur Batterieentsorgung.

## Akku abnehmen



### ACHTUNG!

- Akku nicht öffnen, es besteht die Gefahr eines Kurzschlusses, zusätzlich können reizende Dämpfe oder ätzende Flüssigkeiten austreten.
- Akku nicht starker Sonneneinstrahlung, Hitze sowie Feuer aussetzen, es besteht Explosionsgefahr.

**Dieses Gerät enthält einen Akku, dieser ist vor der Entsorgung des Altgerätes zu entfernen.**



1. Der Akku befindet sich unten an der Haupteinheit.
2. Drücken Sie den Verschlussriegel am Akku (siehe Foto) und nehmen Sie diesen heraus.
3. Entsorgen Sie den Akku umweltgerecht (Sammelstellen oder Händler).

### Kundenservice/Importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Deutschland

Tel.: +49 38851 314650

(0 - 30 Ct. / Min in das dt. Festnetz. Kosten variieren je nach Anbieter.)

## Content

Proper use	13
Safety notes	14
Product contents and device overview	17
Before first use	18
Charging the rechargeable battery	18
Operation	19
Cleaning and storage	20
Troubleshooting	21
Technical data	21
Disposal	22

## Explanation of symbols



Safety instructions:  
Please read these carefully and comply with them in order to prevent personal injury and damage to property.



Energy efficiency class V



Protection class II



May only be used indoors!



Polarity of the barrel plug



Supplementary information



Read the instruction before use!

Dear customer,

We are delighted that you have decided on this battery-operated handheld vacuum cleaner.

Before using the device for the first time, please carefully read through the instructions and store them for future reference. These instructions are to accompany the device when passed on to others.

The manufacturer and importer assume no liability in the event the data in these instructions have not been observed!

**Please note:** The illustrations in these instructions may vary slightly from the real device.

If you have questions about the device or spare parts/accessories, contact customer service via our website:

[www.service-shopping.de](http://www.service-shopping.de)

## Proper use

- This device is intended for vacuum cleaning dry surfaces.
- Do not in any case vacuum up the following:
  - smouldering ashes, cigarette butts, matches etc.,
  - flammable or ignitable materials,
  - very fine dust (e.g. cement dust), ash or toner,
  - pointy, hard objects such as larger glass shards,
  - liquids or wet dirt.

- The device is intended for domestic, not commercial use.
- Only use the device as described in this instruction manual. Any other use is deemed improper.
- Defects arising due to improper handling, damage or attempts at repair are excluded from the warranty. This also applies to normal wear and tear.

## Safety notes

- This device may be used by children aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the dangers resulting from this.
- Children may not play with the device.
- Cleaning and user maintenance may not be carried out by children.
- Children younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device and the connecting cable! Improper use may result in injury and electrical shock.
- The device must always be disconnected from the mains power when it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning the device.
- Only charge the rechargeable battery with the enclosed mains adapter and the charging station. Do not charge any devices other than the handheld vacuum cleaner. with the the enclosed mains adapter and the charging station.
- Never immerse the device, mains cable or plug in water or other liquids and ensure that they cannot fall into water or become wet.
- If the device, the connecting cable or the plug of the device is damaged, it must be replaced by the manufacturer or customer service department or a similarly qualified person (e.g. specialist workshop) in order to avoid any hazards.



### Risks of injury

- Keep children and animals away from the device and packaging material. There is a danger of injury and suffocation!
- Keep animals, hair, jewellery, loose-fitting clothing, fingers and all other body parts away from the suction opening of the device. They could be caught in the vacuum cleaner. If the device attaches itself when vacuuming, immediately turn it off.

- Lay the cable of the mains adapter so that it does not pose a tripping hazard.
- For your own safety, always check the device for damages prior to using it. Only use the device if the device, the rechargeable battery, mains cord and the plug do not exhibit any damages!



### Risk of electric shock

- Only connect the mains adapter to a properly installed socket with protective earth contacts. The socket must also be easily accessible after connecting so that the mains connection can be quickly disconnected. The mains voltage must correspond to the technical data of the device. Only use proper extension cords, whose technical data correspond to those of the device or mains adapter.
- If the device falls in water, immediately disconnect the power supply. Do not attempt to pull the device out of the water when it is connected to the mains supply!
- Never touch the device, the mains cord and the mains adapter with wet hands when these components are connected to the mains supply.
- Turn the device off and pull the mains adapter out of the socket
  - before a storm,
  - if an error or fault occurs during operation,
  - if foreign objects penetrate the device,
  - if liquids are vacuumed up,
  - if the device has fallen down.

Before using the device again, have it checked by a qualified workshop.

- Do not use the device if it is still connected to the mains adapter or to the power source.
- Always pull on the mains adapter and never on the mains cord.
- Only use the device in enclosed areas.
- Make sure that the mains cord does not get pinched, kinked or laid over sharp edges and does not come into contact with hot surfaces.
- Do not pull or carry the device by the cord of the mains adapter.



### Fire hazard

- Do not use the device in rooms containing easily flammable dust or toxic and explosive vapours.
- Maintain adequate distance to heat sources such as stoves or ovens to prevent damage to the device. Do not place any open flames, e.g. burning candles, in the direct vicinity of the device, cord, rechargeable battery and mains adapter.
- Do not insert anything in the openings / nozzles of the device and make sure that they are not plugged.
- Do not operate the device in very moist environment or in the vicinity of flammable material.



### Danger from Rechargeable Batteries

- Rechargeable batteries can be deadly if swallowed. Seek medical attention immediately if a battery has been swallowed.
- Before inserting the battery pack, check whether the contacts are clean and clean them if necessary.
- Use only the battery type specified in the technical data.
- If the battery has leaked, do not allow your skin, eyes and mucous membranes to come into contact with the battery acid. If you touch battery acid, rinse the affected sites with abundant fresh water immediately and contact a doctor as soon as possible.
- Remove a leaking battery from the device immediately. Clean the contacts before inserting a new battery.
- The battery must not be taken apart, thrown into a fire, immersed in liquids or short-circuited.

### Avoiding damage to materials, property and the device

- Always place the device on a dry, level, firm and heat resistant surface.
- Do not allow the device to fall and do not subject it to strong percussions.
- Do not subject the device to extreme temperatures, severe changes in temperature, moisture, wetness or direct sunlight.
- Do not use any corrosive or abrasive cleaning agents to clean the device. They could damage the surface.
- Only use the device if it has been completely and correctly assembled! **The dust bin and the filters must be in place and undamaged!** Dirt that penetrates the inside of the motor unit could damage the motor.
- Empty the dust bin after every use. The filters must also be cleaned regularly to prevent the motor from being overloaded.
- Only use the accessories recommended by the manufacturer.

## Product contents and device overview

### Device



- 1 Charge control light
- 2 On/Off switch
- 3 Motor assembly/main unit
- 4 Rechargeable battery (removable)
- 5 Dust bin lid
- 6 Dust filter (located inside of the dust bin)
- 7 Dust bin
- 8 Suction opening
- 9 Floor nozzle
- 10 Brush nozzle
- 11 Tile nozzle
- 12 Nozzle adapter (is always attached to the suction opening first thing)
- 13 Mains adapter

### Not shown

- HEPA filter (in the dust filter)
- charging station
- Extension tube

### Accessories

#### Floor nozzle



The floor nozzle is suitable both for carpets and smooth floors.

#### Tile nozzle



Use the tile nozzle to vacuum up dirt and dust. It is suitable for cushions, cleaning the inside of cars and is perfect for hard-to-reach areas like corners, niches or gaps.

### Brush nozzle



Use the brush nozzle for all objects, furniture, lamps, window sills, profile strips and skirting boards with uneven surfaces as well as delicate objects like picture frames, lamp shades, keyboards, books etc.

## Before first use



### ATTENTION!

- Keep children and animals away from the packaging material. Danger of suffocation exists!
- 1. Unpack all parts, remove the foils and transport guards and make sure that the product contents are complete (see chapter "Product contents and device overview") and check for any damages from transport. If you identify damages to the components, do not use them (!), instead contact our customer service centre.
- 2. Charge the rechargeable battery (see chapter "Charging the rechargeable battery").

## Charging the rechargeable battery



### ATTENTION!

- Pull the mains adapter out of the socket if you do not use it for a prolonged period of time.
- **Completely charge the rechargeable battery before first use for maximum charge. Charging takes approx. 4 to 5 hours.**
- **If the rechargeable battery is completely depleted after use, it will take approx. 4 to 5 hours to recharge the rechargeable battery.**



1. Remove the rechargeable battery from the device: Push the latch on the rechargeable battery (see photo) and remove it.
2. Insert the rechargeable battery into the charging station.
3. First connect the barrel connector of the mains adapter to the connector jack on the charging station and then to a properly installed, easily accessible socket.
4. The green and the red control light on the charging station will be illuminated. The rechargeable battery will be charged.
5. Let the rechargeable battery of the device charge for approx. 4 to 5 hours in order to reach the maximum charge. If only the green control light is still illuminated, the rechargeable battery has been fully charged.

6. First disconnect the mains adapter from the mains supply and then the barrel connector from the charging station.
7. Remove the rechargeable battery from the charging station and insert it in the device again.

## Operation



### ATTENTION!

- During use, never hold the nozzles near body parts and do not reach into them. The device could attach itself to them and you could be injured. If the vacuum cleaner attaches itself to the floor, turn it off immediately.
- Keep the nozzles away from animals during use. Do not attempt to vacuum off animals with the device. The device could attach itself to them and you could be injured. If the vacuum cleaner attaches itself to the floor, turn it off immediately.
- Make sure that there are no large, pointy objects on the area to be cleaned.
- Do not in any case vacuum up the following:
  - smouldering ashes, cigarette butts, matches etc.,
  - flammable or ignitable materials,
  - very fine dust (e.g. cement dust), ash or toner,
  - pointy, hard objects such as larger glass shards,
  - liquids and wet dirt.
- Empty and clean the dust bin after every use (see chapter "Cleaning and storage").
- Do not use the device when it is connected to the mains adapter.

1. Stick the nozzle adapter on the suction opening.
2. If desired, attach the extension tube to the nozzle adapter.
3. Attach the desired nozzle to the extension tube.



The nozzles can also be attached to the nozzle adapter directly without attaching the extension tube between them.

4. Switch the device on. This can be done in one of two ways:
  - by gently holding the On/Off switch down. The device will switch off when you let it go.
  - by firmly pushing the On/Off switch once and then releasing it. If you would like to switch the device back off, push the On/Off switch again.
5. The device will immediately start to vacuum clean.
6. Run the device over the area to be cleaned.
7. Turn the device off.
8. If you would like to remove the nozzles, simply pull them off the nozzle adapter or off of the extension tubes.



## Cleaning and storage



### ATTENTION!

- Ensure that the device has been deactivated before you clean it!
- Never immerse the device, the mains adapter, the rechargeable battery or the cable in water or other liquids.
- The device may not be connected with the mains adapter when cleaning the dust bin.
- Never use soap or other cleaners to clean the dust and HEPA filter. Otherwise this would damage the filters.
- The filters are not suitable for the washing machine, dishwasher or dryer! Only air dry the filters and do not in any case use a hair dryer.
- Only put the device back together once all parts are completely dry!
- Do not use any corrosive or abrasive cleaners to clean the housing. They could damage the surface. If needed, clean the housing with a damp, soft cloth.

### Emptying the dust bin and cleaning the filters

1. Take the dust bin off of the device by turning it approx. one quarter revolution counterclockwise and pulling it out.
2. Push the release button on the dust bin and empty the dust bin over a waste bin.



3. Pull the filters out of the dust bin: Turn the dust filter approx. one quarter turn counterclockwise and remove both filters. Knock all parts out over a rubbish bin and brush them off if necessary.

4. If necessary, clean the dust bin and the dust filter with clean, lukewarm water.
5. Allow all parts to dry completely before assembling them.

**ATTENTION: Do not in any case insert the dust filter if it is still moist.** Reverse the steps to assemble them. Make sure that the catches on the dust bin are inserted into the corresponding recesses on the main unit. Otherwise, the dust bin will not correctly lock into the device.

6. Store the device and accessories in a dry area out of the sun that is not accessible to children and animals.



If you do not want to use the device for a prolonged period, remove the rechargeable battery to stay on the safe side (see section "Removing the rechargeable battery").

## Troubleshooting

If the device is not working properly, please check whether you are able to rectify the problem yourself first.



**Do not attempt to repair a defective device yourself!**

Problem	Possible cause/solution
The device only operates slowly or doesn't start.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is the rechargeable battery empty? Charge it.</li> </ul>
The suction power is weak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is the waste tank full? Empty the bin.</li> <li>Is the filter heavily laden with dirt? Clean it.</li> <li>Is the suction opening plugged? Turn off the device and remove the blockage.</li> <li>It is also possible that some particles remain caught in the carpet floor or that they are too large/too heavy for the device to vacuum up. Simply remove the debris by hand.</li> </ul>
The device emits dust when vacuuming.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check whether the dust bin and filters have been properly inserted and if necessary, correct their seating.</li> </ul>
The control light doesn't illuminate when the device is connected to the mains supply.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is the mains adapter properly connected with the socket and the barrel connector with the connector jack on the device?</li> <li>Is the socket defective? Try another socket.</li> <li>Check the fuse for your mains connection.</li> </ul>

## Technical data

### Device

Model number:	PC-P008E
Product number:	06259 (black/gold) 07833 (emerald/silver) 09847 (blue/grey)
Voltage supply:	14.8 V (Li-ion 2000 mAh)
Output:	150 W
Rechargeable battery	
<i>charging time:</i>	approx. 4 – 5 hours
<i>operating time:</i>	approx. 15 – 18 minutes (when fully charged)

### Mains adapter

Model number:	HYCH0101800500G
Input:	100 – 240 V ~ 50/60 Hz
Output:	18 V DC, 500 mA
Safety class:	II

### Charging station

Input:	18 V
Output:	14.8 V





## Disposal



The packaging material is recyclable. Dispose of the packaging in an environmentally-friendly manner and make it available to the collection service for recyclable materials.



Dispose of the article in an environmentally friendly manner. It should not be disposed of in the normal household waste. Please dispose of it at a recycling centre for used electrical and electronic devices. You can obtain more information from your local authorities.



Rechargeable batteries and batteries must be removed and disposed of separately before disposing of the device. To protect the environment, batteries and rechargeable batteries may not be disposed of together with normal household waste. Instead they must be turned in at appropriate collection points. Please also observe applicable statutory provisions regulating the disposal of batteries.

## Removing the rechargeable battery



### ATTENTION!

- Do not open the rechargeable battery; there is a risk of a short circuit; irritating vapours or corrosive liquids may also be emitted.
- Do not expose the rechargeable battery to intense sunlight, heat or fire; there is a risk of explosion.

**This device has a rechargeable battery; it must be removed before disposing of the old device.**



1. The rechargeable battery is located on the bottom of the main unit.
2. Push the latch on the rechargeable battery (see photo) and remove it.
3. Dispose of the rechargeable battery in an environmentally-friendly manner (collection points or vendors).

### Customer service/ Importer:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Germany

Tel.: +49 38851 314650

(Calls to German landlines are subject to charges. The cost varies depending on the service provider.)



## Contenu

Utilisation adéquate	23
Consignes de sécurité	24
Contenu de la livraison et vue générale de l'appareil	27
Avant la première utilisation	28
Charger l'accu	28
Manipulation	29
Nettoyage et rangement	30
Suppression des défauts	31
Données techniques	31
Élimination	32

## Explication des symboles



Consignes de sécurité : lisez attentivement ces consignes de sécurité et observez-les minutieusement afin d'éviter tout risque de blessure ou de dégâts matériels.



Catégorie de rendement énergétique V



Classe de protection II



À n'utiliser qu'en intérieur !



Polarité de la fiche creuse



Informations complémentaires



Lisez les instructions avant utilisation!

Chère cliente, cher client,

Nous nous réjouissons que vous ayez décidé d'acheter cet aspirateur à main à accu.

Avant d'utiliser pour la première fois l'appareil, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver précieusement pour le consulter ultérieurement. Si vous cédez l'appareil à un tiers, veuillez également lui remettre ce mode d'emploi.

Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité si les indications de ce mode d'emploi ne sont pas respectées.

**Veuillez vous noter :** Les illustrations dans ce mode d'emploi peuvent différer légèrement de l'appareil réel.

Si vous avez des questions sur l'appareil ainsi que sur les pièces de rechange/accessoires, veuillez vous adresser au service après-vente sur notre site Internet :

**[www.service-shopping.de](http://www.service-shopping.de)**

## Utilisation adéquate

- Cet appareil est destiné à l'aspiration de la poussière sur des surfaces sèches.
- N'aspirez en aucun cas les choses suivantes :
  - de la cendre incandescente, des mégots de cigarettes, des allumettes etc.,
  - des matières inflammables,
  - de la poussière très fine (p. ex. de la poussière de béton), des cendres ou du toner,
  - des objets pointus et durs, comme, p. ex., de gros débris de verre,
  - des liquides ou de la saleté humide.

- L'appareil est destiné à un usage en privé, pas pour une utilisation commerciale.
- Utilisez l'appareil uniquement comme la description du mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme contraire aux dispositions.
- Sont exclus de la garantie tous les défauts causés par une manipulation non appropriée, par un dommage ou par des tentatives de réparation par un tiers. Ceci est aussi valable pour l'usure normale.

## Consignes de sécurité

- Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou manquant d'expérience et / ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et la maintenance de l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par les enfants.
- Tenez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des animaux et des enfants de moins de 8 ans. Une utilisation non appropriée peut causer des blessures et des électrocutions.
- L'appareil doit toujours être débranché du secteur lorsqu'il n'est pas sous surveillance, avant d'être assemblé, démonté ou nettoyé.
- Chargez l'accu uniquement avec le bloc-secteur et la station de chargement le fourni. Avec le bloc-secteur et la station de chargement fourni, ne chargez aucun autre appareil.
- Ne plongez jamais l'appareil, le cordon d'alimentation et la fiche dans l'eau ou tout autre liquide et assurez-vous qu'ils ne risquent pas de tomber dans l'eau ou d'être mouillés.
- Si l'appareil lui-même, son cordon d'alimentation ou sa fiche sont endommagés, c'est au fabricant, au service après-vente ou à toute personne aux qualifications similaires (par ex. un atelier spécialisé) qu'il revient de le réparer afin d'éviter tout danger.



## Risques de blessure

- Tenez les enfants et les animaux éloignés de l'appareil et du matériel d'emballage. Il y a risque de blessure et d'asphyxie !
- Gardez les animaux, les cheveux, les bijoux, les habits amples, les doigts et les autres parties du corps éloignés de l'ouverture d'aspiration de l'appareil. Vous pourriez les aspirer et rester coincé. Cependant, si l'appareil devait se bloquer, éteignez-le immédiatement.
- Posez le câble du bloc-secteur de telle manière à ne faire trébucher personne.
- Dans l'intérêt de votre propre sécurité, avant chaque utilisation, vérifiez si l'appareil n'est pas endommagé. Utilisez-le uniquement si l'appareil, l'accu, le câble d'alimentation et la fiche ne présentent aucun dommage !



## Risque d'électrocution

- Branchez le bloc-secteur uniquement à une prise électrique installée selon les règles en vigueur et comportant des contacts protégés. Après son branchement, la fiche doit aussi être bien accessible pour pouvoir la débrancher rapidement. La tension du secteur doit correspondre aux données techniques de l'appareil. Utilisez uniquement des câbles de rallonge corrects dont les données techniques correspondent à celles de l'appareil ou du bloc-secteur.
- Si l'appareil devait tomber dans l'eau, coupez immédiatement l'alimentation électrique. Ne tentez pas de retirer l'appareil de l'eau pendant qu'il est raccordé au secteur !
- Ne touchez jamais l'appareil, le câble d'alimentation et le bloc-secteur avec les mains mouillées si ces composants sont branchés au secteur.
- Arrêtez l'appareil et débranchez le bloc-secteur de la prise électrique
  - avant un orage,
  - si, pendant le fonctionnement, une erreur ou une panne survient,
  - si des corps étrangers pénètrent dans l'appareil,
  - lorsque des liquides ont été aspirés,
  - lorsque l'appareil est tombé.

Avant la remise en service, faites contrôler l'appareil par un atelier professionnel.

- N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est encore branché sur le bloc-secteur ou à une source électrique.
- Débranchez toujours au niveau du bloc-secteur, ne tirez jamais le câble d'alimentation.
- Utilisez l'appareil uniquement dans des locaux fermés.
- Veillez à ce que le câble d'alimentation ne soit pas écrasé, plié ou posé sur des arêtes coupantes et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.
- Ne tirez ni ne portez l'appareil par le câble du bloc-secteur.



## Risque d'incendie

- N'utilisez pas l'appareil dans des pièces où se trouvent des poussières facilement inflammables ou des vapeurs toxiques et explosives.

- Gardez suffisamment de distance par rapport aux sources de chaleurs, comme p. ex. des plaques de cuisson ou des fours afin d'éviter les dommages sur l'appareil. N'allumez pas de feu, par exemple des bougies allumées, à proximité directe de l'appareil, du câble, de l'accu et du bloc secteur.
- Dans les ouvertures/les buses de l'appareil, n'introduisez aucun objet et veillez à ce qu'elles ne soient pas bouchés.
- N'utilisez pas l'appareil dans un environnement très humide ni à proximité de matériel inflammable.



### Risques liés aux piles rechargeables (accus)

- L'ingestion d'accus peut être mortelle. En cas d'ingestion d'accus, faites immédiatement appel aux secours médicaux.
- Avant de mettre le pack d'accus en place, assurez-vous que les contacts sont propres ; nettoyez-les si nécessaire.
- Utilisez uniquement le type de pile indiqué dans les caractéristiques techniques.
- Si les accus fuient, évitez tout contact de la peau, des yeux ou des muqueuses avec l'électrolyte. En cas de contact avec l'électrolyte, rincez immédiatement et abondamment à l'eau claire les zones touchées, puis consultez un médecin sans attendre.
- Des accus qui fuient doivent être immédiatement retirés de l'appareil. Nettoyez les contacts avant de mettre les nouveaux accus en place.
- Il est interdit de démonter les accus, de les jeter au feu, de les plonger dans un quelconque liquide ou de les court-circuiter.

### Éviter les dommages matériels, sur les biens et l'appareil

- Posez toujours l'appareil sur une surface sèche, plate, solide et résistante à la chaleur.
- Ne laissez pas tomber l'appareil et ne l'exposez pas à de forts chocs.
- Ne soumettez pas l'appareil à des températures extrêmes, à de fortes variations de température, à l'humidité ou aux rayons directs du soleil.
- Pour nettoyer l'appareil, n'utilisez aucun détergent agressif et abrasif. Ceux-ci pourraient endommager la surface.
- Utilisez l'appareil uniquement lorsqu'il est complètement et correctement assemblé ! **Le réservoir à poussière et les filtres doivent être en place et ne présenter aucun dommage !** Si de la poussière devait pénétrer à l'intérieur du bloc-moteur, ceci pourrait endommager le moteur.
- Videz le réservoir à poussière après usage. Même les filtres doivent être régulièrement nettoyés pour éviter une surcharge du moteur.
- Utilisez uniquement les accessoires recommandés par le fabricant.

## Contenu de la livraison et vue générale de l'appareil

### Appareil



- 1 Voyant de contrôle de la charge
- 2 Interrupteur marche/arrêt
- 3 Bloc-moteur/appareil principal
- 4 Accu (amovible)
- 5 Couvercle du réservoir à poussière
- 6 Filtre à poussière (à l'intérieur du réservoir à poussière)
- 7 Réservoir à poussière
- 8 Ouverture d'aspiration
- 9 Buse de sol
- 10 Buse à brosse
- 11 Buse de joint
- 12 Adaptateur de buse (est toujours branché en premier sur l'ouverture d'aspiration)
- 13 Bloc secteur



### Non représenté

- Filtre HEPA (dans le filtre à poussière)
- Station de chargement d'accu
- Tube de rallonge

### Accessoires

#### Buse de sol



La buse de sol convient aussi bien aux moquettes qu'aux sols lisses.

#### Buse de joint



Utilisez la buse de joints pour aspirer la saleté et la poussière. Elle convient aux coussins, au nettoyage de l'intérieur de véhicules et est parfaite pour les endroits difficilement accessibles, comme les coins, les joints et les niches.

### Buse à brosse



Utilisez la buse à brosse pour tous les objets qui ne sont pas plats, pour les meubles, les lampes, les bordures de fenêtres, les baguettes profilées et les plinthes ainsi que les objets délicats comme les cadres de tableaux, les abat-jour, les claviers, les livres etc.

## Avant la première utilisation



### ATTENTION !

- Tenez les enfants et les animaux éloignés du matériel d'emballage. Il y a risque d'asphyxie !

---

- 1. Déballez toutes les pièces, enlevez les films et les sécurités de transport et vérifiez l'intégralité de la livraison (voir chapitre « Contenu de la livraison et vue générale de l'appareil ») ainsi que les éventuels dommages de transport. Si les composants comportaient des dommages, ne les utilisez pas (!) mais contactez notre service après-vente.
- 2. Chargez l'accu (voir chapitre « Charger l'accu »).

## Charger l'accu



### ATTENTION !

- Débranchez le bloc secteur lorsque vous ne l'utilisez pas durant une longue période.
  - **Avant la première mise en service, chargez impérativement complètement l'accu pour atteindre la capacité maximum de charge. Le temps de charge est d'environ 4 à 5 heures.**
  - **Si l'accu se décharge totalement pendant l'utilisation, la recharge de l'accu dure de nouveau 4 à 5 heures.**
- 



1. Retirez l'accu de l'appareil: Appuyez sur le verrou de l'accu (voir photo) et retirez-le.
2. Placez l'accu sur la station de chargement d'accu.
3. Branchez d'abord la fiche creuse du bloc secteur dans la fiche de branchement au la station de chargement d'accu à main et ensuite sur une prise électrique bien accessible installée dans les règles de l'art.
4. Les voyants lumineux rouge et vert sur la station de chargement s'allument. L'accu est en charge.

---

5. Chargez l'accu de l'appareil pendant environ 4 à 5 heures pour atteindre la capacité maximum de charge. Lorsque le voyant lumineux s'allume en vert, alors l'accu est totalement rechargeé.

6. Débranchez d'abord le bloc-secteur du secteur et ensuite la prise creuse sur la station de chargement d'accu.
7. Retirez l'accu de la station de chargement et remettez-le dans l'appareil.

## Manipulation



### ATTENTION !

- Pendant l'utilisation, ne tenez jamais les buses à proximité de parties du corps et ne mettez pas les doigts à l'intérieur. Vous pourriez les aspirer/vous blesser. Cependant, si l'aspirateur devait se bloquer, coupez l'appareil immédiatement.
- Pendant l'utilisation, maintenez les buses éloignées des animaux. N'essayez pas de passer l'appareil sur des animaux. Vous pourriez les aspirer/vous blesser. Cependant, si l'aspirateur devait se bloquer, coupez l'appareil immédiatement.
- Assurez-vous que la surface à nettoyer ne comporte aucun gros objet coupant.
- N'aspirez en aucun cas les choses suivantes :
- de la cendre incandescente, des mégots de cigarettes, des allumettes etc.
- des matières inflammables,
- de la poussière très fine (p. ex. de la poussière de béton), des cendres ou du toner
- des objets pointus et durs, comme, p. ex., de gros débris de verre
- des liquides et de la saleté humide.
- Videz et nettoyez le réservoir à poussière après chaque utilisation (cf. « Nettoyage et rangement »).
- N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est branché au bloc-secteur.

1. Branchez l'adaptateur de buse sur l'ouverture d'aspiration.
  2. Si vous le souhaitez, branchez le tube de rallonge sur l'adaptateur de buses.
  3. Branchez la buse souhaitée sur le tube de rallonge.
- Les buses peuvent aussi être branchées directement sur l'adaptateur de buses, sans placer de tube de rallonge entre eux.
4. Mettez l'appareil en marche. Pour ce faire, vous avez deux possibilités :
    - en maintenant légèrement appuyé l'interrupteur marche/arrêt. Relâchez-le, et l'appareil s'arrête de nouveau.
    - en maintenant fermement appuyé l'interrupteur marche/arrêt et, ensuite, en le relâchant. Si vous souhaitez éteindre de nouveau l'appareil, appuyez de nouveau sur l'interrupteur marche/arrêt.
  5. L'appareil commence à aspirer immédiatement.
  6. Passez l'appareil sur l'endroit à nettoyer.
  7. Après utilisation, éteignez l'appareil.
  8. Si vous souhaitez retirer les buses, retirez-les tout simplement de l'adaptateur de buses ou des tubes de rallonge.

## Nettoyage et rangement



### ATTENTION !

- Assurez-vous que l'appareil est arrêté avant de le nettoyer !
- Ne plongez jamais l'appareil, le bloc secteur, l'accu ou le câble dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Pendant le nettoyage du récipient de récupération, l'appareil ne doit pas être relié au bloc secteur.
- Pour le nettoyage du filtre à poussière et du filtre HEPA, n'utilisez ni savon ni autres détergents. Sinon, les filtres seraient endommagés.
- Les filtres ne peuvent être ni lavés en machine, ni en lave-vaisselle ni séchés en séchoir ! Séchez les filtres exclusivement à l'air libre, en aucun cas avec un sèche-cheveux.
- Assemblez l'appareil uniquement lorsque toutes les pièces sont totalement sèches !
- Pour le nettoyage du boîtier, n'utilisez aucun détergent agressif ou abrasif. Vous pourriez endommager la surface. Si nécessaire, nettoyez le boîtier avec un chiffon doux légèrement humecté.

### Vider le réservoir à poussière et nettoyer le filtre

1. Retirez le réservoir à poussière de l'appareil en faisant environ un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le.
2. Appuyez sur la touche de déverrouillage du réservoir à poussière et videz-le au-dessus d'une poubelle.



3. Retirez le filtre du réservoir à poussière : Faites tourner le filtre à poussière d'environ un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez les deux filtres. Taper et brosser toutes les pièces au-dessus d'une poubelle.

4. Si nécessaire, nettoyez le réservoir à poussière et le filtre à poussière avec de l'eau claire tiède.
5. Laissez sécher entièrement toutes les pièces avant de les assembler.

**ATTENTION : Ne remettez en aucun cas le filtre à poussière s'il est encore humides.** L'assemblage s'effectue dans l'ordre inverse. Veillez à ce que les tétons du réservoir à poussière s'enclenchent dans les évidements sur l'appareil principal. Sinon, le réservoir à poussière n'est pas correctement en place dans l'appareil.

6. Rangez l'appareil et les accessoires dans un endroit sec, protégé des rayons du soleil et inaccessible pour les enfants et les animaux.



Si vous voulez utiliser l'appareil pendant longtemps, par mesure de sécurité, retirez l'accu (voir paragraphe « Retirer l'accu »).

## Suppression des défauts

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, veuillez vérifier d'abord si vous pouvez supprimer vous-même le problème.



**N'essayez pas de réparer vous-même un appareil défectueux !**

Problème	Cause possible/solution
L'appareil fonctionne lentement ou ne démarre pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Est-ce que l'accu est déchargé ? Chargez-le.</li> </ul>
La puissance d'aspiration est trop faible.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Est-ce que le récipient de récupération est plein ? Videz-le.</li> <li>Est-ce que le filtre est fortement encrassé ? Nettoyez-le.</li> <li>Est-ce que l'ouverture d'aspiration est bouchée ? Éteignez l'appareil et enlevez le bouchon.</li> <li>Il se peut que certaines petites pièces restent accrochées à la moquette ou qu'elles soient trop grandes/trop lourdes pour être aspirées par l'appareil. Enlevez à la main les corps étrangers.</li> </ul>
En aspirant, de la poussière sort de l'appareil.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Contrôlez si le récipient de récupération et les filtres sont correctement en place et corrigez si nécessaire.</li> </ul>
Le voyant lumineux de contrôle ne s'allume pas lorsque l'appareil est branché sur le secteur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Est-ce que le bloc-secteur est correctement branché et est-ce que la fiche creuse est dans la prise de l'appareil ?</li> <li>Est-ce que la prise électrique est défectueuse ? Branchez dans une autre prise.</li> <li>Vérifiez le fusible de votre branchement au secteur.</li> </ul>

## Données techniques

### Appareil

Numéro de modèle :	PC-P008E
Numéro de référence :	06259 (noir/doré) 07833 (vert émeraude/argenté) 09847 (bleu/gris)
Alimentation électrique :	14,8 V (Li-Ion 2000 mAh)
Puissance :	150 W

### L'accu

durée de charge :	env. 4 à 5 heures
durée de fonctionnement :	env. 15 à 18 minutes (à pleine charge de l'accu)

### Bloc-secteur

Numéro de modèle :	HYCH0101800500G
Entrée :	100 – 240 V~ 50/60 Hz
Sortie :	18 V DC, 500 mA
Catégorie de protection :	II

Station de chargement d'accu

Entrée : 18 V  
Sortie : 14,8 V



## Élimination



Le matériel d'emballage est recyclable. Éliminez l'emballage en respectant l'environnement et apportez-le au service de recyclage.



Éliminez cet article conformément aux prescriptions pour la protection de l'environnement. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Remettez-le à une station de collecte et de recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés.

Pour de plus amples renseignements à ce sujet, adressez-vous aux services municipaux compétents.



Les accus et les piles doivent être retirés de l'appareil avant son élimination et être éliminés séparément de l'appareil. Pour respecter la protection de l'environnement, les piles et accus ne doivent pas être éliminés dans les ordures ménagères normales mais ils doivent être donnés à des centres de récupération correspondants. De plus, veuillez respecter les règles légales en vigueur sur l'élimination des piles.

### Retirer l'accu



#### ATTENTION !

- Ne pas ouvrir l'accu, il y a risque de court-circuit, de plus des vapeurs irritantes ou des liquides agressifs peuvent se dégager.
- Ne pas exposer l'accu aux puissants rayons du soleil, ni à la chaleur ou au feu, il y a risque d'explosion.

**Cet appareil contient un accu, celui-ci devra être démonté avant l'élimination de l'appareil usagé.**



1. Le logement de l'accu se trouve dans l'unité principale.
2. Appuyez sur le verrou de l'accu (voir photo) et retirez-le.
3. Éliminez l'accu en respectant l'environnement (centres de récupération ou commerçant).

#### Service après-vente / Importateur :

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Allemagne

Tél. : +49 38851 314650

(Prix d'un appel vers le réseau fixe allemand. Coût variable selon le prestataire.)

Tous droits réservés.

## Inhoud

Reglementair gebruik	33
Veiligheidsinstructies	34
Leveringspakket en overzicht van het apparaat	37
Voor het eerste gebruik	38
Accu opladen	38
Bediening	39
Reiniging en bewaring	40
Oplossing van fouten	41
Technische gegevens	41
Verwijdering	42

## Verklaring van symbolen



Veiligheidsaanwijzingen:  
lees deze aandachtig  
door en houdt u zich  
hieraan om lichamelijk  
letsel en materiële  
schade te voorkomen.



Energie-efficiëntieklasse V



Beschermingsklasse II



Uitsluitend binnenshuis  
gebruiken!



Polariteit van de coaxiale stekker



Lees de instructies voor  
gebruik!



Aanvullende informatie

Geachte klant,

We zijn blij dat u hebt gekozen voor deze handstofzuiger met accu.

Voordat u het apparaat voor het eerst in gebruik neemt, dient u de handleiding zorgvuldig te lezen en goed te bewaren voor latere inzage. Geeft u het apparaat aan iemand anders, overhandig dan ook de handleiding.

Fabrikant en importeur zijn niet aansprakelijk als de gegevens in deze handleiding niet worden nageleefd.

**Let op a.u.b:** De afbeeldingen in deze handleiding kunnen iets van het reële apparaat afwijken.

Hebt u vragen betreffende het apparaat en de vervangstukken/accessoires, contacteer dan de klantenservice via onze website:

[www.service-shopping.de](http://www.service-shopping.de)

## Reglementair gebruik

- Dit apparaat is bestemd voor het stofzuigen van droge oppervlakken.
- Zuig zeker niet de volgende zaken op:
  - gloeiende as, sigarettenpeuken, lucifers etc.,
  - brandbare of ontvlambare stoffen,
  - zeer fijn stof (bijv. betonstof), as of toner,
  - puntige, harde voorwerpen, zoals groter glassplinters,
  - vloeistoffen of vochtige vuilresten.

- Het apparaat werd ontworpen voor het privégebruik, niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat alleen volgens de beschrijvingen in de handleiding. Elk ander gebruik geldt als oneigenlijk gebruik.
- De garantie dekt geen gebreken die ontstaan door verkeerd gebruik, beschadiging of reparatiepogingen. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

## **Veiligheidsinstructies**

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar alsook door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of kinderen die niet beschikken over ervaring en/of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen over hoe het apparaat op veilige wijze kan worden gebruikt en wanneer zij de daaruit voortvloeiende gevaren hebben begrepen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen.
- Kinderen jonger dan 8 jaar en dieren moeten uit de buurt worden gehouden van het apparaat en het aansluitsnoer! Verkeerd gebruik kan leiden tot letsets en elektrische schokken.
- Wanneer het apparaat niet onder toezicht staat, en vóór het monteren, demonteren of reinigen moet het altijd van het stroomnet worden geïsoleerd.
- Laad de accu uitsluitend op met de meegeleverde netvoeding en het laadstation. Laad geen andere apparaten op met de meegeleverde netvoeding en het laadstation.
- Dompel het apparaat, het netsnoer en de stekker nooit in water of andere vloeistoffen, en zorg ervoor dat deze niet in het water kunnen vallen of nat kunnen worden.
- Wanneer het apparaat, het aansluitsnoer of de stekker van het apparaat is beschadigd, dan moeten deze door de fabrikant of klantenservice of een soortgelijk gekwalificeerde persoon (bijv. gespecialiseerde werkplaats) worden vervangen, om gevaren te voorkomen.



## **Verwondingsgevaren**

- Houd kinderen en dieren weg van het apparaat en het verpakkingsmateriaal. Er bestaat gevaar voor verwondingen en verstikking!
- Houd dieren, haar, sieraden, ruim zittende kleding, vingers en alle overige lichaamsdelen weg van de zuigopening van het apparaat. Ze kunnen worden vastgezogen. Zuigt het apparaat zich toch eens vast, schakel het apparaat dan meteen uit.
- Plaats het snoer van de netvoeding zodanig, dat het geen struikelgevaar oplevert.
- Kijk in het belang van uw eigen veiligheid het apparaat voor elk gebruik na op beschadigingen. Gebruik het alleen, als het apparaat, de accu, het netsnoer en de stekker geen schade vertonen!



## **Gevaar voor elektrische schokken**

- Sluit de netvoeding alleen aan op een reglementair geïnstalleerd geaard stopcontact. Het stopcontact moet ook na de aansluiting goed bereikbaar zijn, zodat de elektrische aansluiting snel kan worden onderbroken. De spanning moet overeenstemmen met de technische gegevens van het apparaat. Gebruik alleen reglementaire verlengsnoeren, waarvan de technische gegevens overeenstemmen met die van het apparaat of de netvoeding.
- Als het apparaat in het water valt, onderbreek dan onmiddellijk de stroomtoevoer. Probeer niet het apparaat uit het water te trekken terwijl het aangesloten is op het elektriciteitsnet!
- Raak het apparaat, het netsnoer en de netvoeding nooit aan met vochtige handen als deze componenten aan het elektriciteitsnet zijn aangesloten.
- Schakel het apparaat uit en trek de netvoeding uit het stopcontact,
  - voor een onweer,
  - als er tijdens het gebruik een fout of een storing optreedt,
  - als er vreemde voorwerpen in het apparaat zijn beland,
  - wanneer vloeistoffen werden opgezogen,
  - wanneer het apparaat is gevallen.
 Zorg ervoor dat het apparaat door een gespecialiseerde werkplaats wordt gecontroleerd voordat het opnieuw in gebruik neemt.
- Gebruik het apparaat niet als het is aangesloten op de netvoeding of de stroombron.
- Trek steeds aan de netvoeding en nooit aan het netsnoer.
- Gebruik het apparaat alleen in gesloten ruimten.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet wordt geklemd, geplooid of over scherpe randen wordt gelegd en niet in aanraking komt met hete oppervlakken.
- Trek of draag het apparaat niet aan het snoer van de netvoeding.



## **Brandgevaar**

- Gebruik het apparaat niet in ruimten, waarin zich licht ontvlambaar stof of giftige en ook explosieve dampen bevinden.
- Bewaar voldoende afstand tot warmtebronnen zoals kookplaten of ovens, om schade aan het apparaat te vermijden. Plaats geen open vuur, bijv. brandende kaarsen, in de directe buurt van het apparaat, de kabel, de accu en de netvoeding.

- Steek niets in de openingen/mondstukken van het apparaat en let erop dat deze niet zijn verstopt.
- Gebruik het apparaat niet in een zeer vochtige omgeving of in de buurt van brandbaar materiaal.



### Gevaar door oplaadbare batterijen (accu's)

- Accu's kunnen levensgevaarlijk zijn als ze worden ingeslikt. Als een accu werd ingeslikt, dan moet onmiddellijk een beroep worden gedaan op medische hulp.
- Controleer vóór het plaatsen van de accupack of de contacten schoon zijn, en reinig deze eventueel.
- Gebruik uitsluitend het batterijtype dat staat vermeld in de technische gegevens.
- Wanneer de accu heeft gelekt, voorkom dan dat huid, ogen en slijmvliezen in contact komen met het accuzuur. Bij contact met batterijzuur moet u de desbetreffende plaatsen direct met veel schoon water spoelen en onmiddellijk een arts raadplegen.
- Verwijder een uitgelopen accu onmiddellijk uit het apparaat. Maak de contacten schoon, voordat u een nieuwe accu erin plaatst.
- De accu mag niet gedemonteerd, in vuur geworpen, in vloeistoffen gedompeld of kortgesloten worden.

### Vermijden van materiële schade en schade aan het apparaat

- Plaats het apparaat steeds op een droge, effen, vaste en hittebestendige ondergrond.
- Laat het apparaat niet vallen en stel het niet bloot aan hevige schokken.
- Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen, hevige temperatuurschommelingen, vochtigheid, water of directe zonnestralen.
- Gebruik voor de reiniging van het apparaat geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen. Daardoor kan de bovenlaag worden beschadigd.
- Gebruik het apparaat alleen als het volledig en correct werd gemonteerd! **Het stofreservoir en de filters moeten geplaatst en onbeschadigd zijn!** Als er vuil binnen in de motorenheid belandt, kan er motorschade optreden.
- Maak de stofbak leeg na elk gebruik. Ook de filters moeten regelmatig worden gereinigd om een overbelasting van de motor te vermijden.
- Gebruik alleen de door de producent aanbevolen accessoires.

## Leveringspakket en overzicht van het apparaat

### Apparaat



- 1 Oplaadcontrolelampje
- 2 Aan/uit schakelaar
- 3 Motorenheid/hoofdunit
- 4 Accu (uitneembaar)
- 5 Deksel van de stofreservoir
- 6 Stoffilter (vanbinnen in de stofbak)
- 7 Stofreservoir
- 8 Zuigopening
- 9 Vloermondstuk
- 10 Borstelmondstuk
- 11 Voegenmondstuk
- 12 Mondstukadapter (wordt steeds als eerste deel op de zuigopening geplaatst)
- 13 Netvoeding

#### Niet afgebeeld

- HEPA-filter (in stoffilter)
- Laadstation
- Verlengbuis

### Accessoires

#### Vloermondstuk



Het vloermondstuk is geschikt voor zowel tapijten als gladde vloeren.

#### Voegenmondstuk



Gebruik het voegenmondstuk voor het opzuigen van vuil en stof. Het is geschikt voor stoffen bekleding, de binnen de reiniging van auto's en is perfect voor moeilijk bereikbare plaatsen, zoals hoeken, schuine plaatsen, voegen of niches.

### Borstelmondstuk



Gebruik het borstelmondstuk voor alle oneffen voorwerpen, meubels, lampen, vensterbanken, lijsten en linten en ook voor delicate voorwerpen zoals schilderijlijsten, lampenkappen, klavieren, boeken etc.

## Voor het eerste gebruik



### OPGELET!

- Houd kinderen en dieren weg van het verpakkingsmateriaal. Er bestaat gevaar voor verstikking!
- 1. Pak alle onderdelen uit, verwijder folies en transportzekeringen en controleer de levering op volledigheid (zie hoofdstuk "Leveringspakket en overzicht van het apparaat") en transportbeschadigingen. Als er onderdelen schade vertonen gebruikt deze dan niet (!), maar contacteer de klantenservice.
- 2. Laad de accu op (zie hoofdstuk "Accu opladen").

## Accu opladen



### OPGELET!

- Trek de netvoeding uit het stopcontact als u hem gedurende een langere tijd niet gebruikt.
- **Laad de accu voor de eerste ingebruikneming zeker volledig op, om het maximale laadvermogen te bereiken. De laadduur bedraagt ca. 4 – 5 uur.**
- **Wordt de accu tijdens het gebruik volledig opgebruikt, dan duurt het opnieuw ca. 4 – 5 uur om de accu opnieuw op te laden.**



1. Neem de accu uit het apparaat: Druk op de afsluitvergrendeling van de accu (die foto) en neem de accu eruit.
  2. Plaats de accu in het laadstation.
  3. Sluit de klinkstekker van de netvoeding eerst aan op de aansluitbus achteraan het laadstation en dan op een reglementair geïnstalleerd, goed bereikbaar stopcontact.
  4. Het rode en het groene controlelampje op het acculaadstation gaan branden. De accu wordt geladen.
- 
5. Laat de accu van het apparaat gedurende ca. 4 – 5 uur opladen om het maximale laadvermogen te bereiken. Wanneer alleen het groene controlelampje oplicht, is de accu volledig opladen.

6. Koppel eerst de netvoeding los van het elektriciteitsnet en daarna de klinkstekker van het laadstation.
7. Neem de accu van het laadstation en plaats hem opnieuw in het apparaat.

## Bediening



### OPGELET!

- Houd de mondstukken tijdens het gebruik nooit in de buurt van lichaamsdelen en ga er niet met de handen in. Ze kunnen worden vastgezogen of worden bezeerd. Zuigt de stofzuiger zich toch eens vast, schakel het apparaat dan meteen uit.
- Houd de mondstukken tijdens het gebruik uit de buurt van dieren. Probeer niet dieren met het apparaat te stofzuigen. Ze kunnen worden vastgezogen of worden bezeerd. Zuigt de stofzuiger zich toch eens vast, schakel het apparaat dan meteen uit.
- Zorg ervoor dat er op het te reinigende oppervlak geen grotere, scherpe voorwerpen liggen.
- Zuig zeker niet de volgende zaken op:
  - gloeiende as, sigarettenpeuken, lucifers etc.
  - brandbare of ontvlambare stoffen,
  - zeer fijn stof (bijv. betonstof), as of toner,
  - puntige, harde voorwerpen, zoals groter glassplinters,
  - vloeistoffen of vochtige vuil.
- Maak de stofbak leeg en maak hem schoon na elk gebruik (zie hoofdstuk "Reiniging en bewaring").
- Gebruik het apparaat niet als het is aangesloten op de netvoeding.

1. Steek de mondstukadapter in de zuigopening.
2. Naar wens steekt u de verlengbus op de mondstukadapter.
3. Steek het gewenste mondstuk op de verlengbus.



De mondstukken kunnen ook direct op de mondstukadapter worden gestoken, zonder dat de verlengbus is ertussen wordt geplaatst.

4. Schakel het apparaat in. Hiervoor hebt u twee mogelijkheden:
  - u houdt de aan/uit schakelaar lichtjes ingedrukt. Laat u hem los, dan wordt het apparaat opnieuw uitgeschakeld.
  - u drukt een keer stevig op de aan/uit schakelaar en laat hem dan los. Wilt u het apparaat vervolgens opnieuw uitschakelen, dan drukt u opnieuw op de aan/uit schakelaar.
5. Het apparaat begint meteen te stofzuigen.
6. Ga met het apparaat over de te reinigende plaats.
7. Schakel het apparaat uit.
8. Als u de mondstukken wilt verwijderen, trekt u ze gewoon los van de mondstukadapter of van de verlengbuizen.

## Reiniging en bewaring



### OPGELET!

- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld alvorens het te reinigen!
- Dompel het apparaat, de netvoeding, de accu of het snoer nooit onder in water of andere vloeistoffen.
- Het apparaat mag tijdens de reiniging van de opvangreservoir niet verbonden zijn met de netvoeding.
- Gebruik nooit zeep of andere reinigingsmiddelen om de stof- of HEPA-filter te reinigen. De filters zouden daardoor worden beschadigd.
- De filters zijn niet geschikt voor de wasmachine, noch de vaatwasmachine of droogtrommel! Laat de filters uitsluitend in open lucht drogen, gebruik zeker geen haardroger.
- Monteer het apparaat pas als alle onderdelen volledig droog zijn!
- Gebruik voor de reiniging van de behuizing geen scherpe of schurende reinigingsmiddelen. U kunt de oppervlakken beschadigen. Reinig de behuizing indien nodig met een ietwat vochtige, zachte doek.

### Stofreservoir leegmaken en filter reinigen

1. Verwijder de stofreservoir van het apparaat door hem een kwartdraai tegen de wijzers van de klok te draaien en eruit te trekken.
2. Druk op de ontgrendeltoets van de stofreservoir en maak de stofreservoir leeg boven een vuilnisbak.
3. Trek de filters uit de stofreservoir: Draai de stoffilter ca. een kwartdraai tegen de wijzers van de klok en verwijder beide filters. Klop alle onderdelen boven een vuilnisbak uit en borstel ze eventueel af.



4. Reinig de stofreservoir en de stoffilter indien nodig met helder, lauwwarm water.
5. Laat alle onderdelen volledig drogen, alvorens ze te monteren.

- OPGELET: Plaats de stoffilter zeker niet als het nog vochtig is.** De montage gebeurt in omgekeerde volgorde. Zorg ervoor dat de vergrendelclips van de stofreservoir in de passende gaten van de hoofdeenheid worden geplaatst. Anders klikt de stofreservoir niet correct in het apparaat vast.
6. Bewaar het apparaat en de onderdelen op een droge, tegen de zon beschermd en voor kinderen en dieren ontoegankelijke plaats.



Wilt u het apparaat gedurende een langere tijd niet gebruiken, verwijder dan veiligheidshalve de accu (zie paragraaf „Accu afnemen”).

## Oplossing van fouten

Functioneert het apparaat niet naar behoren, controleer dan eerst of u het probleem zelf kunt oplossen.



**Probeer niet een defect apparaat eigenhandig te repareren!**

Probleem	Mogelijke oorzaak/oplossing
Het apparaat werkt slechts langzaam of start niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is de accu leeg? Laad hem op.</li> </ul>
Het zuigvermogen is te zwak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Is het opvangreservoir vol? Maak het leeg.</li> <li>Is de filter erg vuil? Reinig hem.</li> <li>Is de zuigopening verstopt? Schakel het apparaat uit en verwijder de verstopping.</li> <li>Het is ook mogelijk dat enkele deeltjes aan de tapijtvlloer vasthangen of te groot/te zwaar zijn om door het apparaat te worden opgenomen. Verwijder deze voorwerpen met de hand.</li> </ul>
Bij het stofzuigen ontsnapt er stof uit het apparaat.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ga na of het opvangreservoir en filters correct zijn geplaatst en corrigeer eventueel de plaatsing.</li> </ul>
Het controlelampje brandt niet als het apparaat is aangesloten op het elektriciteitsnet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Steekt de netvoeding goed in het stopcontact en de klinkstekker in de aansluitbus van het apparaat?</li> <li>Is het stopcontact defect? Probeer een ander stopcontact.</li> <li>Kijk de zekering van uw elektrische aansluiting na.</li> </ul>

## Technische gegevens

### Apparaat

Modelnummer:	PC-P008E
Artikelnummern:	06259 (zwaart/goudkleurig) 07833 (smaragdgroen/zilverkleurig) 09847 (blauw/grijs)
Stroomvoorziening:	14,8 V (Li-Ion 2000 mAh)
Vermogen:	150 W
Accu	
laadduur:	circa 4 – 5 uur
bedrijfsduur:	ca. 15 – 18 minuten (bij volledig opgeladen accu)

Netvoeding

Modelnummer: HYCH0101800500G  
 Ingang: 100 – 240 V~ 50/60 Hz  
 Uitgang: 18 V DC, 500 mA  
 Veiligheidsklasse: II

Laaddestination

Ingang: 18 V  
 Uitgang: 14,8 V

**Klantenservice / Importeur:**

DS Produkte GmbH  
 Am Heisterbusch 1  
 19258 Gallin, Duitsland  
 Tel.: +49 38851 314650  
 (Niet gratis voor Duitse vaste lijnen. Kosten variëren per aanbieder.)

**Verwijdering**

Het verpakkingsmateriaal is recycleerbaar. Verwijder de verpakking op een milieuvriendelijke manier en geef ze mee met de inzameling van recycleerbare materialen.



Verwijder het artikel op milieuvriendelijke wijze. Het hoort niet bij het huisvuil. Breng het naar een recyclingbedrijf voor oude elektrische en elektronische apparaten. Meer informatie is verkrijgbaar bij uw plaatselijke gemeenteadministratie.



Accu's en batterijen moeten uit het apparaat worden genomen vooraleer het wordt weggegooid en ze moeten gescheiden van het apparaat worden verwijderd. Zoals bedoeld in de milieubescherming mogen batterijen en accu's niet via het normale huisvuil worden verwijderd, maar ze moeten op de betreffende inzamelpunten worden afgegeven. Respecteer bovendien de geldende wettelijke regelingen voor de verwijdering van batterijen.

**Accu afnemen****OPGELET!**

- Accu niet openen, er bestaat het gevaar van een kortsleuteling, ook kunnen irriterende dampen of bijtende vloeistoffen ontsnappen.
- Stel de accu niet bloot aan sterke zonnestralen, hitte en vuur, er bestaat ontploffingsgevaar.

**Dit apparaat bevat een accu, deze moet voor de afvoer van het oude apparaat worden verwijderd:**



1. De accu bevindt zich onderaan de hoofdeenheid.
2. Druk op de afsluitvergrendeling van de accu (die foto) en neem de accu eruit.
3. Verwijder de accu op een milieuvriendelijke manier (inzamelpunten of handelaar).

Alle rechten voorbehouden.



